

**TARIFA:**  
 Suscripción mensual..... C/ 1.00  
 Número suelto..... " 0.05  
 " atrasado..... " 0.15  
**AVISOS Y COMUNICADOS:**  
 Precio convencional  
 Apartado de Correo No. 539.

# EL DIA

**OFICINA:**  
 Avenida Central, Este, No. 272,  
 frente a la casa de habitación  
 de don J. R. Mata y 75 varas  
 al Este de la Tesorería de la  
 Junta de Caridad.

## DIARIO INDEPENDIENTE

AÑO I

San José, Costa Rica, martes 9 de Abril de 1901.

NUMERO 168

ALTERNABILIDAD EN EL PODER

SENSATA POLITICA INTERNACIONAL

### LA PRENSA INDEPENDIENTE

### PROCLAMA

--A--

## BERNARDO SOTO

Para Candidato á la Presidencia de la República en el próximo periodo constitucional de 1902 á 1906

DEMOCRACIA Y JUSTICIA AL MÉRITO

RESPECTO A LA OPINION PUBLICA

## FERRETERIA

### DE THOMPSON Y MATTHES

AVENIDA CENTRAL E. N° 38—44

Completo surtido de tijeras para señoras, para costura, para Barberos, tijeras de bolsa y especiales para cortar las uñas, Acentadores, navajas y cortaplumas de la marca IXL, superiores á las "Rodgers" y más baratas, Cepillos para ropa, Lámparas, Romanas. Gran surtido en utensilios para coches: arneses, collares, pecheras, foetes, bridones, etc.

Especialidad en accesorios y agujas para toda clase de máquinas de coser.

## "LA COSTARRICENSE"

### Zapatería de Santos Pastor

Calzado á la medida, clavado y cosido

PUNTUALIDAD EN LAS OBRAS

Excelentes y escogidos materiales y hábiles operarios, lo que ha valido siempre á esta Zapatería la numerosa clientela con que cuenta.

Avenida Central Este, n° 260, 50 varas al Este de la Tesorería de la Junta de Caridad.

## GRAN OPORTUNIDAD

Durante el mes de marzo, y siempre que sean 5 ó más el número de pasajeros por cada vapor, el precio del pasaje de ida y vuelta á New-Orleans, por la línea de la United Fruit Co. será el de \$ 60.-oro americano, con opción á permanecer dos semanas en dicha ciudad.

JOHN M. KEITH.  
Manager.

## RAFAEL MEZA N.

DENTISTA

Oficina: Calle 20, 15 varas al Norte del Telégrafo.

Extracciones sin dolor.--Trabajos garantizados.

## Hotel Internacional

El reputado don JOSÉ SACRIPANTI, tan conocido entre nosotros por su competencia en cuanto al manejo de Hoteles, pone por segunda vez á disposición del público en general su magnífico

### HOTEL INTERNACIONAL

El servicio allí con justicia puede decirse que es el mejor del país porque cuenta con el mejor cocinero que ha venido á la capital. Por lo que á Cantina se refiere, los licores no tienen rival, sobresaliendo el rico trago *Ostión de Montana*.

## ¿Queréis tener buena salud y estar siempre colorados?

Pasad á mi establecimiento y tomad uno ó dos

"Roki Mountain Oysters"

y saldréis contentos y con muy buen apetito y listos para hacer una ornada de 100 leguas. Ahora, preparamos unos NACIONALES, biters y cocktails, que no os disgustarán. ¡Venid y os convenceréis!

ANGEL LOPEZ M.

Esquina Sureste del Parque Nacional.

## BARBERIA

DE

### MARCELINO COTO

Esquina del Hotel Internacional, frente á Robert Hermanos

Operarios competentes, esmero en el servicio, aseo completo, y amabilidad para con los parroquianos.

Se desinfectan los útiles de una manera excelente antes y después de usarse.

## SASTRERIA DE FELIX GUEVARA

Situada en la Avenida Central Este, contigua á la Redacción de "El Día", ofrece innumerables ventajas á sus parroquianos porque usa de los mejores casimires que vienen al país en sus vestidos, así como por sus precios moderados y gusto en las obras.

## Tinta de Imprenta

Se vende de superior calidad en la Ferretería de Thompson y Matthes.

## EL DIA

Este periódico se publicará todos los días, con excepción de los siguientes á los festivos.

En los puntos en donde no tenemos agente deben nuestros abonados remitir mes á mes el importe de la suscripción, pues de lo contrario quedará para ellos suspendido el envío de esta hoja.

En cuanto á comunicados que se nos remita para su publicación, deberán venir con la firma responsable, bien sea para que salga al pie una vez insertados, ó bien para la responsabilidad de la imprenta; de otra manera quedarán encarpados.

A personas desconocidas en esta Dirección se publicará lo que remitan en cuanto hayan cubierto el valor de sus trabajos.

Quedan á juicio de la Dirección los artículos de interés general.

## EL DIA

DIRECTOR PROPIETARIO,  
RAFAEL ALPIZAR A.

Lo primero es.....  
lo primero!

Cuando un barco está naufragando, no debe averiguarse si naufraga por su mala construcción ó por otra causa: lo esencial es salvarlo.

Después se verá lo que conviene hacer para que el suceso no se repita.

Al capitán de un buque naufrago no se le imputa como yerro la tempestad misma que amenaza hundir la nave, ni se le puede exigir en justicia sino que luche contra el siniestro en la medida de las fuerzas humanas. Pedirle que ganase inmediatamente el puerto, que hiciera lucir al sol y mecerse á impulso de blando viento la bandera del barco, sería injusticia é insensatez. Si combate valerosamente contra los elementos; si está siempre en su puesto, pronto al sacrificio; si levanta el ánimo de los naufragos y mantiene á bordo la unidad y la moralidad debidas; si impide que en esa hora de suprema confusión los instintos y apetitos bajos levanten la cabeza, ya ha cumplido su deber. Quien le increpara el no echarse de cabeza al mar ó el no poner fuego á la santabárbara, estaría demente.

El guerrero que ve la posibilidad de un ataque, por

más remoto que parezca, sería poco avisado si dejara de pasar minuciosa revista á sus ejércitos, municionar sus soldados y hacer que sus fuerzas ocuparan las posiciones convenientes para abrir las operaciones llegado el caso. De idéntica manera los que, como soldados, rodeamos el estandarte nacional, no daríamos muestras de amor á nuestra causa si estando próxima la hora de la renovación, dejáramos de dar las voces convenientes para alentarnos y hacer verdadero acto de presencia en los momentos del peligro.

## HECHOS Y DICHS

## Semana Santa.

Pasó ya, sin que podamos, como en otras ocasiones, hacer extensa crónica de las ceremonias religiosas, puesto que éstas no pudieron efectuarse con la pompa del caso: ¡la escarlatina, la maldita escarlatina tuvo la culpa! Por ella y nada más que por ella fueron prohibidas las procesiones en la calle; en cambio, se celebraron dentro de la iglesia, donde, según nuestro entender, es más peligroso para la propagación de la epidemia puesto que allí falta el aire libre y el tumulto fácilmente puede ser de peores consecuencias que en la calle. En verdad, no nos explicamos la tal prohibición. ¡A quién se le ocurriría ver el peligro donde no estaba y....vice versa! ¡Si sería.... quién sabe lo que sería: tanto se figura uno y tanto se dice y tanto.....que es para quedarse cualquiera en Babia!

## Judas.

El simpático barrio de la Dolorosa estuvo de manteles largos el domingo último; se quemó allí un Judas estupendo, cuya agonía duró bastante tiempo y fué un espectáculo muy agradable al que asistió numerosísima concurrencia: no había, en la Placita de Dolores, dónde echar un grano de maíz. Era de verse aquellos gentes de todas clases y de todas partes gozaban de lo lindo y, sobre todo, infinidad de Judas (esbirros) contemplaban con increíble satisfacción el suplicio de su amado colega que, apesar de haberles dejado notables concimientos en el arte de la infamia y de los ósculos venenosos, sienten por Iscariote los mayores ce-

los. En fin, los tales caballeros de la oreja rieron, bailaron, pusieron atento el oído, sacaron la lengua tan larga como la tienen y...nada dijeron: se guardaron los recaditos á sotto voce para mejor ocasión.

No hay duda que esta vez, como en el año anterior, se llevó la palma el barrio de la Dolorosa; aquellos muchachos son espléndidos y saben, cuando quieren, echar la casa por la ventana. ¡Bravo!

## En la Soledad

también fué quemado un Judas más ó menos bueno, pero no más ó menos parecido al de la Dolorosa.

## Teatral

Antenoche se efectuó en el Variedades el beneficio de Julia y de Dolores Mercedes Unda; asistió bastante público. Fueron puestas en escena ¡Quién fuera libre!, El turno de los partidos y La Isla de San Balandrán. Esta última pieza hizo reir mucho á la concurrencia, pero es demasiada pantomima. Hubo bastantes aplausos para todos los artistas.

## En Cartago

hay varios casos de escarlatina.

## Se susurra

que don Rafael Iglesias hará un viaje á Europa. ¿Será cierto?

## En Juan Viñas

no se ha nombrado Médico del Pueblo. ¿Es abandono, es descuido, es.....qué?

## Dicen

que en el Paraíso el señor Cura don Ramón Arnesto, personalmente y acompañado de dos agrimensores, ha medido y remedido la manzana destinada para iglesia y escuelas con el fin de levantar el título correspondiente tan sólo á nombre de la primera. Según parece, la Junta Escolar oportunamente se opondrá y hará valer sus derechos. A Dios lo que es de Dios y al César...

## Un amigo

nos comunica que en breve reaparecerá *El Esfuerzo* de Alajuela, y que saldrá dos veces á la semana.

## Debe saberse

que la Zapatería Costarricense de nuestro amigo don Santos Pastor se ha trasladado al local que ocupó *El Tiempo*, 7ª Avenida Oeste.

## Al hogar

de los esposos don Raimundo Solano y doña Martina de Solano, ha venido á llenarlo de regocijo un varoncito, nacido en el

Paraíso; deseamos á aquéllos y al chiquitín muchas felicidades.

## Matrimonio.

El jueves 18 del presente se unirán con el lazo matrimonial el amigo nuestro don Malaquías Sáenz, paraisiense, con la simpática señorita Rosa Jiménez, hija de don Pilar.

La boda se celebrará en Guadalupe.

## Bajó al sepulcro

don Francisco Ferroni, honrado artesano español, propietario de la «Zapatería Modelo». Damos nuestro pésame sentido á sus deudos.

## También

falleció la estimable señorita doña Luisa Madriz. Vaya nuestra sincera expresión de condolencia para la familia doliente, y en especial para nuestro amigo don Juan J. Madriz.

## Antenoche

como á las nueve, por el lado de la Dolorosa, un individuo hirió en la cara al señor Adolfo Batres.

## NOTITAS

Los atentados  
contra la Reina Victoria

No deja de ser curioso recordar que la reina Victoria fué la soberana de Europa cuya vida ha sido la más amenazada por atentados criminales.

La primera vez fué el 10 de junio de 1840.

Un joven de 17 años, llamado Eduardo Oxford, descargó dos tiros de pistola sobre la reina sin herirla. Oxford fué declarado loco y encerrado en un manicomio.

Dos años después, el 30 de mayo de 1842, un tal John Francis, la disparó un tiro, también de pistola.

El agresor fué condenado á muerte, pero la soberana lo indultó.

A los dos días de ser indultado Francis, otro individuo llamado Breaux, intentó asesinar á la reina.

Afortunadamente para él, la pena de muerte por delito de regicidio estaba ya abolida y sustituida por siete años de deportación ó tres años de prisión con fustigación pública. Gracias á esta ley, Breaux salió del paso con dieciocho meses de cárcel; pero fué terriblemente castigado á latigazos.

Tintorería de Carlos Peralta h., CALLE 20 SUR, N° 463  
Precios sin competencia. Esmero en las obras  
á 250 varas de la Botica Francesa

El 19 de mayo de 1849 hubo nuevo atentado.

El autor, un irlandés, fué condenado á siete años de deportación.

El año siguiente, Roberto Paté, ex-teniente de húsares, pegó un fuerte bastonazo en la cara á Su Graciosa Majestad. Siete años de deportación tuvo por condena.

Durante veintidós años la reina Victoria pudo vivir tranquila.

Hasta 1872 no se atentó nuevamente contra su vida.

El último atentado fué el 2 de marzo de 1882.

El culpable, un tal Macleau, fué encerrado en una casa de locos.

**SECCION AJENA**

**LIMON**

Continuamos nuestra tarea, Señor Director, porque somos muy curiosos, muy costarricenses y muy sinceros en nuestro modo de ser.

En nuestro primer comunicado hablamos sobre seiscientos colones, y sobre madera etc.; hoy lo haremos de nuevo buscando la verdad, y no otra cosa.

El ex-Gobernador don Balvanero Vargas, en nota N° 71, fecha 10 de julio del año de 1898, dice al jefe Político de Talamanca, entre otras cosas: *los seiscientos colones, producto del ganado que ha vendido perteneciente á esa colonia, quedan en esta Gobernación, á su disposición, para que reponga ese ganado comprándolo de mejor raza y nuevo.* Ahora bien, ese ganado no fué repuesto, ni esos seiscientos colones han sido entregados al Gobernador don José María Sandoval, según él mismo nos lo manifestó. No hacemos inculpación á persona alguna, pero siendo fondos que pertenecen á la Hacienda Pública, deseamos que se averigüe su paradero; el Ministerio Público debe hacerlo. En cuanto á la madera, nos hemos referido á la que había en una casa contigua á la Administración de Licores, que fué construída por don

Carlos Saborío en tiempo que fué Administrador de Licores; con motivo del último incendio, se quitaron parte de los tabiques y ya hoy no existe ni madera ni el zinc, y como ignoramos que esa madera ó materiales se hayan vendido, sería también de oportunidad su averiguación.

Insistimos en que se saque á remate el Mercado público; hay quien dé más de 400 colones mensuales por el arriendo ó que lo tome el Municipio por su cuenta.

Hasta mi siguiente, señor Director.

*El mismo Corresponsal.*

Limón, Abril 5 de 1901.

**CABLES**

*Abril*

WASHINGTON 2

Otra vez la China se ha dirigido á las potencias pidiendo apoyo contra las demandas de Rusia relativas á Manchuria. El Ministro chino en Washington, Wo Ting Fang, avisó al Departamento de Estado que Rusia persiste en sus esfuerzos de obligar á la China cumplir con sus demandas. Ha recibido el referido Ministro varios decretos de la Corte china, en que el Emperador suplica los buenos oficios del Gobierno americano. Los virreyes de las provincias meridionales también piden el auxilio de las potencias, pues opinan que la enagenación de Manchuria resultará en el completo desmembramiento de la China. No obstante todos estos esfuerzos no se cree que las potencias prestarán apoyo activo al Imperio Chino.

LONDRES 3.

Kitchner ha dado permiso á tres Compañías mineras de comenzar á trabajar de nuevo. Los británicos atacaron de noche al campamento boer, situado entre Brandtfort y Sattpan, Colonia del río Orange, y capturaron á 60 boers.

WASHINGTON 3

Propuestas importantes que abarcan la rendición de todas las fuerzas insurgentes han sido presentadas al Gobierno por Aguinaldo. El General Mc. Arthur avisa que el caudillo insurgente ha prestado el juramento de leal-

tad. En los Estados Unidos las propuestas de Aguinaldo fueron discutidas por el Gabinete y la respuesta telegráfica á Mc Arthur por el Ministro de la Guerra Root.

WASHINGTON 5

En el Departamento de la Armada se ha recibido el siguiente despacho de Cavite, firmado por Remy: El 4 de este mes, Goodrell, quien está en Olangape, recibió la rendición de todas las fuerzas insurgentes, cuyo teatro de operaciones se extendía desde Iba á Moron.

LONDRES 2

Avisa un despacho de Ciudad del Cabo que el General French continúa la persecución de los boers en la vecindad de Veryheid colonia Transvaal. Los boers se vieron obligados á abandonar su ametralladora Pon Pon. Los británicos la encontraron completamente destruida al pié de un precipicio. En su informe relativo estos movimientos dice Kitchener que la referida pieza de artillería es la última que tenía el enemigo en el S.E. del Transvaal. El co-

mando de Kriznger trató de pasar de nuevo á la colonia Río Orange pero fué atacado al Oeste de Bethalia por una fuerza británica y se vió obligado á retirarse. Avisa un despacho de Johannesburg, que Lord Kitchner presentó en persona á la señora Ferriers de la ambulancia francesa con la medalla de la Sociedad de la Cruz Roja en reconocimiento de sus servicios á los heridos británicos.

LONDRES 2

Despachos recibidos de Ciudad del Cabo y de Bruselas, hablan de la unión de las fuerzas de Botha y Dewet, formando así un ejército de trece mil hombres que empleará contra las fuerzas del General French en el Transvaal. Una fuerza de 220 boers se presentaron cerca de Richmond en la Colonia del Cabo. La vanguardia urbana se prepara á repeler el ataque.

LONDRES 6

Está causando alarma la despoblación de la India á consecuencia del hambre y cólera. Avisan de Simla que el censo levantado en las provincias centrales demuestra que desde el año 1891 el número de habitantes ha disminuido más de un millón.

**LA CONSTANCIA**

Fábrica de *siropes, rompopé y guarapo*, se ha trasladado á la 11ª Avenida Oeste, casa del conocido y finado Fuentes.

**Rafael Rojas Alfaro.**

El Pequeño Jarro Moreno,  
**GRAN FILTRO**  
á prueba  
de microbios



EL MAS SENCILLO Y  
á propósito para usos domésticos

Lo que contiene una gota de agua impura, vista con el microscopio



Es enteramente nuevo, simple y de efecto maravilloso para extraer las impurezas del agua, clarificándola y purificándola con la mayor perfección.

Es el más barato del día y el de mayor confianza.

VALE SOLAMENTE ₡5.00

Para satisfacción del público, damos á continuación copia de certificado expedido por el Instituto Nacional de Higiene:

Examen microscópico de un filtro poroso enviado por The Manufacturers Trust of U. S. A. y de su propiedad.

RESULTADO: da dos litros por hora de agua clara, libre de bacterios.—Firmado, EMILIO ECHEVERRIA

De venta en la Ferretería de Thompson y Matthes.

**ESTUDIO FOTOGRAFICO CESPEDES,**

Especialidad en retratos al blanco y negro.  
Toda clase de luces y papeles.

Calle Central Norte, Altos del Almacén Robert Hermanos.

Abierto al público de 9 á 10 a. m y de 11½ á 3 p. m.

Fotografía d noche de 7 á 8 y media p. m.

# La "NUEVA YORK"

— D E —

**Rafael Fonseca Calvo**

(ESTABLECIDA EN 1890)

Calle 17 Sur, ciento cincuenta varas de la esquina Suroeste del Mercado.

**Empresa de Hojalatería, Fontanería y Carpintería**

**HOJALATERIA.**—Colocación y composición de canoas y tubos de zinc ó de hierro galvanizado; colocación de molduras de cualquier forma; colocación y composición de limajollas; tubos para excusados con sus ventilaciones giratorias ó fijas; chimeneas para cocinas ó máquinas de vapor.

**FONTANERIA.**—Colocación ó composición de baños, excusados, lavatorios, arietes, tuberías, estanques, etc., etc.

**HERRERIA.**—Construcción de balcones, barandas, composición de carros y coches; se herran ruedas y bestias.

**CARPINTERIA.**—Se arreglan coches, carretones, ruedas; se hacen estanterías, mostradores, muebles de toda clase, puertas y ventanas, pisos, etc., etc. Además de lo enumerado, todo lo que á este taller se solicita será atendido con esmero y prontitud, ya sea 'grande ó pequeño' lo que se desea y los precios bastante equitativos. También se reciben órdenes para las demás provincias.

San José, Costa Rica.

## Daré una gratificación

á la persona que me presente ó dé razón del paradero de una vaca pintada de blanco y negro, cachos cangrejos, uno más corto y próxima á parir, pues desde el nueve del mes próximo pasado en la noche, se desapareció de mi potrero. Santo Domingo de Heredia, 8 de marzo de 1901.  
ZENON FONSECA.

**J. Castro Méndez**

CORREDOR JURADO Y COMISIONISTA

Oficina su casa de habitación, Avenida Central Este. San José, C. R.  
Apartado de Correo N° 462.

## La Relojería y Platería

— D E —

**VICENTE PALAVICINI**

acaba de trasladarse al local contiguo al Hotel Hispano-Americano, frente al Mercado.

Esé establecimiento, en cuyas obras es notable el esmero y puntualidad, cuenta, en el ramo de Relojería, con la colaboración de don Gregorio Soto, relojero muy conocido y recomendable por todos conceptos

## ¡¡ A LOS REPUBLICANOS !!

Vendo una casa que mide 5 metros de frente por 25 de fondo, situada en la calle 20, á 150 varas al Sur de la Botica Francesa.

Es una gran oportunidad que debe aprovecharse; mas la vendo sólo á personas honradas; no quiero entrar en negociaciones con ESTAFADORES, PERJUROS Y ESBIRROS MISERABLES, porque bichos de esa clase denigran tan sólo con su aliento. Para informes entenderse con

**Andrés Retana**

En su casa de habitación, calle 20 Sur. San José, febrero 10 de 1901.

## He trasladado

mi Zapatería á la calle Central Sur, local que ocupó la Barbería de don Sebastián Sanllehi, La Condal, contigua á don Serapio Tomás. Como siempre, allí me encuentran á sus órdenes mis numerosos clientes y el público en general.—Cuento con hábiles operarios y uso en las obras de los mejores materiales que llegan al país.

**Manuel Hernández h.**

# "LA UNION"

Cos este título hemos abierto un pequeño Salón de Barbería situado en los bajos de la casa que ocupa la Red Telefónica, frente al almacén de Troyo.

Contamos con los objetos necesarios para servir á nuestros clientes y á las personas que quieran honrarnos con su presencia.

MUCHO ESMERO Y LIMPIEZA

**F. NUÑEZ M.**

**JESUS DURAN**

OJO.—Esta barbería estará á la orden, desde las 6 de la mañana hasta las 9 de la noche.

## MONLOUIS

Si señores, Monlouis, el amable propietario del

## RESTAURANT CENTRAL

continúa y continuará siempre, con su reputación bien sentada, siendo el contento de los estómagos de gusto refinado, pues las chuletas, los frijoles, los *beeftes*, las papas, todo, todo lo que de exquisito hay en este mundo, no tiene rival en aquel Restaurant que es favorito de la juventud elegante.

Para chuparse los dedos.....acúdase donde MONLOUIS.

## EL AGUILA DE ORO



Establecimiento de Vinatería y Pulpería situado en Cuesta de Moras, muy conocido por su antigüedad y

Por el inmenso y variado surtido de mercaderías

con que cuenta siempre, tiene ahora un magnífico BILLAR que para carambolas y palos no hay otro igual; el más *chambón* hace allí cantadas 200 rayas seguidas ó 45 carambolas.

## EL AGUILA DE ORO

tiene, además, un estupendo saloncito para lectura y para mesa de dominó, donde se reúne todas las noches lo más selecto y lo más decente de la juventud josefina. Allí es donde verdaderamente se pasan ratos muy agradables.

## NICOLAS F. MEZA

CIRUJANO DENTISTA

De la Facultad Médica de la República, con 30 años de práctica, ofrece sus servicios en todos los últimos adelantos de la profesión. Especialidad en el tratamiento de dientes de los niños y extracciones sin dolor por medio del procedimiento instantáneo. No siendo transeunte, garantiza sus trabajos, para los cuales emplea los mejores materiales del mundo. A los pobres, recomendados por su Cura ó por la Sociedad de San Vicente de Paul, les opera gratis.

OFICINA—CALLE 19 SUR.

## TURNO DE LA MERCED

El domingo 5 de mayo tendrá lugar el turno anual á beneficio de la Iglesia de la Merced.

Lo que se pone en conocimiento del público en la confianza de que en esta ocasión ser á un mayor el entusiasmo que anime á los buenos pueblos vecinos en favor de la construcción de este templo de la capilla

**Máximo Chaves,**  
Secretario de la Junta.

## "KOSMIN"



Afamado elixir para los dientes.  
Agua dentrífica sin competencia en calidad y efecto.

De venta en casa de JUAN KNOHR HIJOS, almacén de géneros y abarrotes.

Gran Imprenta de Vapor de Alfredo Greñas

# FAUSTINO MONTES DE OCA R. AGRIMENSOR

SAN JOSE, COSTA RICA  
Avenida Central Este, Número 464.